



Außenwirtschaft aktuell

Oktober 2011

Inhalt:

- Das Inhaltsverzeichnis ist als [Hyperlink](#) eingestellt -

Veranstaltungsübersicht der IHKs Rheinland-Pfalz/Saarland	2
Zoll- und Außenwirtschaftsrecht	6
ÄGYPTEN – ändert Visabestimmungen	6
EU – Beitrittsvertrag für Kroatien ist unterschriftsreif	6
EU – EMCS ab 1. Jan. 2012 auch für nationale Beförderungen verpflichtend	6
Länderinformationen	7
AUSTRALIEN – Pharmaindustrie sucht nach dem richtigen Rezept	7
BELGIEN – Öffentliche Aufträge – Recht und Praxis	7
BRASILien – Bedarf an Logistikdienstleistungen ist immens	7
DÄNEMARK – Öffentliche Aufträge – Recht und Praxis	7
DEUTSCHLAND – Neue E-Bilanz	7
DEUTSCHLAND – Bundesregierung unterstützt Exporte deutscher Gesundheitswirtschaft	7
FRANKREICH – Branche kompakt – Bauwirtschaft (Hochbau/Gebäudebau)	8
FRANKREICH – Import legt zu	8
GRIECHENLAND – Nordgriechenland plant luxuriösen Wohnmobil-Park	8
ISRAEL – Hauptverkehrsader im Süden wird ausgebaut	8
NIEDERLANDE – Öffentliche Aufträge – Recht und Praxis	8
ÖSTERREICH – Öffentliche Aufträge – Recht und Praxis	8
POLEN – Öffentliche Aufträge – Recht und Praxis	9
SCHWEDEN – Markt für Arzneimittel ist in Bewegung	9
SCHWEIZ – Öffentliche Aufträge – Recht und Praxis	9
SCHWEIZ – Kautionsregelungen	9
TSCHECHISCHE REPUBLIK – Öffentliche Aufträge – Recht und Praxis	9
VIETNAM – Beteiligung an Vietnams Stromerzeugung willkommen	9
VIETNAM – braucht bis 2020 fast 100 neue Kraftwerke	9
Veröffentlichungen	10
EU-aktuell	11
Im Blickpunkt	12
Impressum	13

Redaktion:

Veranstaltungsübersicht der Industrie- und Handelskammern von Rheinland-Pfalz und des Saarlandes

Länderveranstaltungen

Termin	Thema	Ort	Kosten	Ansprechpartner
06. Okt. 2011	Bekannter Versender	Koblenz	kostenfrei	Andrea Wedig Tel: 0261 106-180, E-Mail: wedig@koblenz.ihk.de
18. Okt. 2011	Incredible India – Gut vorbereitet auf den indischen Markt	Trier	125 €	Ulrike Luce Tel.: 0651 9777-212, E-Mail: luce@trier.ihk.de
19. Okt. 2011	Ländersprechtag Österreich	Saarbrücken	kostenfrei	Oliver Groll Tel: 0681-9520 413, E-Mail: oliver.groll@saarland.ihk.de
19. Okt. 2011	Erfolgreich in China	Neuwied	kostenfrei	Frauke Gutmann Tel: 0261 106-263, E-Mail: gutmann@koblenz.ihk.de
20. Okt. 2011	Workshop Österreich	Mainz	kostenfrei	Ute Lachmayer Tel. : 06131 262-1707, E-Mail : Ute.Lachmayer@rheinhausen.ihk24.de
26. Okt. 2011	Arbeiten in Frankreich	Saarbrücken	kostenfrei	Savas Poyraz Tel. : 0681-9520-420, E-Mail: savas.poyraz@saarland.ihk.de
27. Okt. 2011	Herausforderungen im Indien-Geschäft - Branchenschwerpunkt Erneuerbare Energien	Mainz	kostenfrei	Ute Lachmayer Tel. : 06131 262-1707, E-Mail : Ute.Lachmayer@rheinhausen.ihk24.de
27. Okt. 2011	Wirtschaftstag Tschechien / Slowakei	Koblenz	kostenfrei	Karina Szwede Tel: 0261 106-260, E-Mail: szwede@koblenz.ihk.de
04. Nov. 2011	Ländersprechtag Südafrika/Namibia	Saarbrücken	kostenfrei	Oliver Groll Tel: 0681-9520 413, E-Mail: oliver.groll@saarland.ihk.de
10. Nov. 2011	Grenzüberschreitende Einsätze in den BeNeLux-Märkten	Trier	125 €	Ulrike Luce Tel.: 0651 9777-212, E-Mail: luce@trier.ihk.de
11. Nov. 2011	Wirtschaftstag Kroatien	Mainz	kostenfrei	Ute Lachmayer Tel. : 06131 262-1707, E-Mail : Ute.Lachmayer@rheinhausen.ihk24.de
14. Nov. 2011	Wirtschaftstag Südkorea	Koblenz	kostenfrei	Frauke Gutmann Tel: 0261 106-263, E-Mail: gutmann@koblenz.ihk.de
16. Nov. 2011	Wirtschaftstag Niederlande	Mainz	kostenfrei	Ute Lachmayer Tel. : 06131 262-1707, E-Mail : Ute.Lachmayer@rheinhausen.ihk24.de
21. Nov. 2011	Wirtschaftstag Türkei	Saarbrücken	Kostenfrei	Savas Poyraz Tel. : 0681-9520-420, E-Mail: savas.poyraz@saarland.ihk.de
22. Nov. 2011	Intensivsprechtage Skandinavien	Mainz	kostenfrei	Ute Lachmayer Tel. : 06131 262-1707, E-Mail : Ute.Lachmayer@rheinhausen.ihk24.de
24. Nov. 2011	Vertrieb und Haftung in den USA: Vertragliche Gestaltungsoptionen effektiv nutzen & Produkthaftungsrisiken wirksam begrenzen	Trier	125 €	Ulrike Luce Tel.: 0651 9777-212, E-Mail: luce@trier.ihk.de
30. Nov. 2011	Wirtschaftstag Afrika – Herausforderungen und Perspektiven für deutsche Unternehmen im Gesundheitsmarkt Afrika	Mainz	kostenfrei	Ute Lachmayer Tel. : 06131 262-1707, E-Mail : Ute.Lachmayer@rheinhausen.ihk24.de

[zurück](#)

Fachveranstaltungen, Ex- u. Importtechnikseminare

Termin	Thema	Ort	Kosten	Ansprechpartner
04. Okt. 2011	Einführung in die Abwicklung von Exportgeschäften	Ludwigshafen	190 €	Beate Neber Tel.: 0621 5904-1911, E-Mail: beate.neber@pfalz.ihk24.de

17. Okt. 2011	Einführung in die Behandlung der Umsatzsteuer bei grenzüberschreitenden Leistungen	Ludwigshafen	190 €	Beate Neber Tel.: 0621 5904-1911, E-Mail: beate.neber@pfalz.ihk24.de
19. Okt. 2011	Vorsteuervergütung im Ausland	Ludwigshafen	90 €	Beate Neber Tel.: 0621 5904-1911, E-Mail: beate.neber@pfalz.ihk24.de
20. Okt. 2011	Exportkontrolle	Ludwigshafen	190 €	Beate Neber Tel.: 0621 5904-1911, E-Mail: beate.neber@pfalz.ihk24.de
26. Okt. 2011	Warenursprung und Lieferantenerklärung	Koblenz	265 €	Barbara Schäfgen IHK-Bildungszentrum Koblenz e.V Tel.: 0261 30471-12, E-Mail: schaeffen@koblenz.ihk.de
27. Okt. 2011	Workshop: Akkreditiv-Schulung	Saarbrücken	kostenfrei	Savas. Poyraz Tel.: 0681-9520-420, E-Mail: savas.poyraz@saarland.ihk.de
27. Okt. 2011	Akkreditive und Zahlungsabwicklung im Exportgeschäft	Koblenz	265 €	Barbara Schäfgen IHK-Bildungszentrum Koblenz e.V Tel.: 0261 30471-12, E-Mail: schaeffen@koblenz.ihk.de
28. Okt. 2011	Akkreditive in der Praxis von A-Z	Mainz	220 €	Monika Schollmayer Tel.: 06131 262-1701, E-Mail: monika.schollmayer@rheinhausen.ihk24.de
07. Nov. 2011	Warenursprung und Präferenzen	Ludwigshafen	190 €	Beate Neber Tel.: 0621 5904-1911, E-Mail: beate.neber@pfalz.ihk24.de
8. Nov. 2011	Vertragsgestaltung für Exporteure	Mainz	220 €	Monika Schollmayer Tel.: 06131 262-1701, E-Mail: monika.schollmayer@rheinhausen.ihk24.de
9. Nov. 2011	Elektronische Vergabe	Mainz	75 € zzgl. MwSt.	Ute Lachmayer Tel.: 06131 262-1707, E-Mail: Ute.Lachmayer@rheinhausen.ihk24.de
10. Nov. 2011	Workshop: Akkreditiv-Schulung	Saarbrücken	kostenfrei	Savas. Poyraz Tel.: 0681-9520-420, E-Mail: savas.poyraz@saarland.ihk.de
14. Nov. 2011	Umsatzsteuer in der EU Steuerliche Abwicklung von innergemeinschaftlichen Geschäften	Koblenz	kostenfrei	Frauke Gutmann Tel.: 0261 106-263, E-Mail: gutmann@koblenz.ihk.de
16./17. Nov. 2011	Abwicklung von Exportgeschäften und praktischen Übungen bei der Zolldokumentenerstellung	Trier	310 €	Heidi Schreiber Tel.: (06 51) 97 77-7 51 schreiber@trier.ihk.de
21. Nov. 2011	Workshop Wirtschaftsspionage	Saarbrücken	kostenfrei	Oliver Groll Tel.: 0681-9520 413, E-Mail: oliver.groll@saarland.ihk.de
23. Nov. 2011	Elektronisches Ursprungszeugnis	Saarbrücken	kostenfrei	Savas. Poyraz Tel.: 0681-9520-420, E-Mail: savas.poyraz@saarland.ihk.de

[zurück](#)

Messen und Unternehmerreisen				
Termin	Thema	Ort	Kosten	Ansprechpartner
03. – 07. Okt. 2011	MSV Internationale Maschinenbaumesse Gemeinschaftsstand Rheinland-Pfalz	Brünn, Tschechien	auf Anfrage	Franz Seiß Tel.: 06543 509435, E-Mail: f.seiss@moez-rlp.de
04. – 06. Okt. 2011	Wirtschaftsreise/Symposium RLP nach Finnland - Maschinenbau und Elektrotechnik -	Helsinki	auf Anfrage	Petra Trump Tel.: 0621 5904-1901, E-Mail: petra.trump@pfalz.ihk24.de
15. – 22. Okt. 2011	Wirtschaftsreise RLP nach Brasilien	Proto Alegre, Curitiba, Natal	auf Anfrage	Claudia Brillmann Tel.: 06131 162153, E-Mail: claudia.brillmann@mwkel.rpl.de
30. Okt. – 4. Nov. 2011	Wirtschaftsreise nach China im Bereich Gesundheitswirtschaft	Beijing, Guangzhou	auf Anfrage	Frauke Gutmann Tel.: 0261 106-263, E-Mail: gutmann@koblenz.ihk.de
14. – 18. Nov. 2011	Markterkundungsreise nach Polen	Warschau und Krakau	auf Anfrage	Anna Chojnacka Tel. 0048 22 5310 518, E-Mail: ib@ahk.pl
16. – 19. Nov. 2011	Saarland -Gemeinschaftsstand MEDICA	Düsseldorf	auf Anfrage	Sonia Lebouc Tel.: 0681 9520 481, E-Mail: sonia.lebouc@zpt.de
29. Nov. – 2. Dez. 2011	Pollutec Horizons – Int. Fachmesse für Wasser-, Luft-, Lärm- und Abfalltechnik	Paris	auf Anfrage	Susanne Martin Tel.: 0651 9777-230, E-Mail:

	Gemeinschaftsstand Rheinland-Pfalz			martin@trier.ihk.de
21. Jan – 27. Jan 2012	Arab Health: Wirtschaftsdelegation in die Vereinigten Arabischen Emirate	Dubai	auf Anfrage	Gerd Martin Tel.: 0681 9520 450, E-Mail: gerd.martin@zpt.de
23. – 26. Jan. 2012	Arab Health 2012 – Internationale Fachmesse für Medizintechnik, Krankenhausausstattung – Gemeinschaftsstand Rheinland-Pfalz	Dubai	auf Anfrage	Christina Grewe Tel.: 0651 9777-220, E-Mail: grewe@trier.ihk.de
31. Jan. – 3. Febr. 2012	IILF International Leather Fair 2012 – Gemeinschaftsstand Rheinland-Pfalz	Chennai	auf Anfrage	Sebastian Scharf Tel.: 0621 5904-1920, E-Mail: sebastian.scharf@pfalz.ihk24.de
6. – 10. März 2012	Saarland-Gemeinschaftsstand auf der CeBIT	Hannover	Auf Anfrage	Sonia Lebout Tel.: 0681-9520-481 E-Mail: sonia.lebout@zpt.de
16. – 24. März 2012	Wirtschaftsreise RLP nach Vietnam, Malaysia	Hanoi, Ho-Chi-Minh-Stadt, Kuala Lumpur	auf Anfrage	Julia Golomb Tel.: 06131 162262, E-Mail: julia.golomb@mwkel.rlp.de
28. März – 30. März 2012	Saarlandstand auf Engergiefachmesse in Sofia	Sofia	auf Anfrage	Josef Schmitt Tel.: 0681-9520-480, E-Mail: josef.schmitt@zpt.de
Juni 2012	BioFuel – Fachmesse für Erneuerbare und Alternative Energien	Kiew, Ukraine	auf Anfrage	Günter Jertz Tel.: 06131 262-1700 E-Mail: guenter.jertz@rheinhausen.ihk24.de
Juni 2012	BioFuel – Fachmesse für Erneuerbare und Alternative Energien	Kiew, Ukraine	auf Anfrage	Günter Jertz Tel.: 06131 262-1700 E-Mail: guenter.jertz@rheinhausen.ihk24.de

[zurück](#)

Veranstaltungen, Messen und Projekte anderer Organisationen

Termin	Thema	Ort	Kosten	Ansprechpartner
14. Okt. 2011	Jobmesse CONNECTI	Köln		LE DOM GmbH, Worringer Str. 30 D-50668 Köln, Tel.: +49 (0) 221-139 75 370 info@connecti.de / www.connecti.de
20. Okt. 2011	b2fair-Kooperationsbörse auf der Fachmesse für Kunststoffverarbeitung FAKU-MA	Friedrichshafen	75,- Euro (zzgl. MwSt.)	EIC Trier, Thomas Weinand Tel: 0651 97567-14 E-Mail: weinand@eic-trier.de
20. Okt. 2011	Arbeiten in Luxemburg - Arbeitsrecht, Steuern und Sozialversicherung für Grenzgänger	Trier	145,- Euro (zzgl. MwSt.)	EIC Trier, Dagmar Lübeck Tel: 0651 97567-16 E-Mail: luebeck@eic-trier.de
27. Okt. 2011	Online Marketing & Recht – erfolgreich und sicher werben	Trier	75,- Euro (zzgl. MwSt.)	EIC Trier, Matthias Fuchs Tel: 0651 97567-20 E-Mail: fuchs@eic-trier.de
27. Okt. 2011	Go East Schwerpunkt Rumänien und Ukraine	Ludwigshafen	kostenfrei	MittelOsteuropa-Institut Ludwigshafen Patricia Schmidt Tel.: 0621 5203-466, E-Mail: schmidt@fh-lu-moi.de www.fh-lu-moi.de
3. Nov. 2011	Marktpotenzial Russland – Chancen und Perspektiven	Trier	145,- Euro (zzgl. MwSt.)	EIC Trier, Wolfgang Treinen Tel: 0651 97567-11 E-Mail: treinen@eic-trier.de
7. - 11. Nov. 2011	AHK-Geschäftsreise „Süßwaren & Snacks Japan“ (gefördert BMELV im Rahmen der Exportförderprojekte für die Agrar- und Ernährungswirtschaft)	Tokyo	Auf Anfrage	Björn Koslowski, AHK Japan Telefon +81 3 5276 8821 E-Mail: bkoslowski@dihk.or.jp
9. Nov. 2011	Elektronische Vergabe	Mainz	75,- Euro (zzgl. MwSt.)	EIC Trier, Dagmar Lübeck Tel: 0651 97567-16 E-Mail: luebeck@eic-trier.de
15. Nov. 2011	Qualifiziertes Personal gesucht? – Wege aus dem Fachkräftemangel	Trier	145,- Euro (zzgl. MwSt.)	EIC Trier, Wolfgang Treinen Tel: 0651 97567-11 E-Mail: treinen@eic-trier.de
15. Nov. 2011	Vergabe- und Vertragsrecht	Ludwigshafen	75,- Euro (zzgl. MwSt.)	EIC Trier, Dagmar Lübeck Tel: 0651 97567-16 E-Mail: luebeck@eic-trier.de
15.-18. Nov. 2011	b2fair-Kooperationsbörse auf der Fachmesse MIDEST	Paris	Auf Anfrage	EIC Trier, Thomas Weinand Tel: 0651 97567-14 E-Mail: weinand@eic-trier.de
17. Nov. 2011	Wirtschaftsdialog Ukraine Neue Chancen – Neue Märkte Internet: http://www.sus-n.org/index.php?nmode=1&nid=398	Mainz	auf Anfrage	Bund Ukrainischer Studenten in Deutschland e.V. Yaryna Latyk, Tel.: 0179 8220011 E-Mail: wirtschaftsdialog@sus-n.org Internet: www.sus-n.org
23. Nov. 2011	Innovative Beschaffung	Koblenz	95,- EUR (zzgl. MwSt.)	EIC Trier, Dagmar Lübeck Tel: 0651 97567-16 E-Mail: luebeck@eic-trier.de

29. Nov. 2011	Fit für grenzüberschreitende Einsätze in Österreich und Norditalien	Trier	145,- Euro (zzgl. MwSt.)	EIC Trier, Dagmar Lübeck Tel: 0651 97567-16 E-Mail: luebeck@eic-trier.de
1. Dez. 2011	Tagesfahrt zur Fachmesse „Pollutec“	Paris	195,- EUR (zzgl. MwSt.)	EIC Trier, Thomas Weinand Tel: 0651 97567-14 E-Mail: weinand@eic-trier.de

[zurück](#)

Zoll- und Außenwirtschaftsrecht

ÄGYPTEN

Ägypten ändert Visabestimmungen

(ahk-mena) Laut Meldung der German-Arab Chamber of Industry and Commerce liegen Presseberichte vor, wonach das ägyptische Kabinett am 8.9. beschlossen hat, dass künftig Einzelreisende ihr Visum vorab bei der ägyptischen Botschaft (Berlin) bzw. beim ägyptischen Generalkonsulat (Frankfurt und Hamburg) beantragen müssen. Die Möglichkeit das Visum bei der Einreise am Flughafen zu erhalten entfällt. Diese Regelung soll ab der 38. Kalenderwoche in Kraft treten. Eine offizielle Mitteilung liegt uns hierzu noch nicht vor. Es empfiehlt sich aber dringend, vor der Abreise bei der Fluglinie, der Botschaft in Berlin oder den Generalkonsulaten in Hamburg oder Frankfurt den aktuellen Sachstand nachzufragen. Ausgenommen sind lediglich Gruppenreisen von offiziellen Reiseveranstaltern. Es liegt keine offizielle Begründung für diese Maßnahme vor. Dem Vernehmen nach soll es um die Gleichbehandlung von Ausländern mit Ägyptern gehen, im Falle aller Länder, die für Ägypter kein Visum bei Ankunft erteilen. Info: German-Arab Chamber of Industry and Commerce, Dr. Rainer Herret, Geschäftsführer, Tel.: 0020-2-3333-8499, Email: rainer.herret@ahk-mena.com, Internet: www.ahkmena.com

EU-Beitrittsvertrag für Kroatien unterschriftsreif

EU, Kroatien

Der Vertrag über den EU-Beitritt [Kroatiens](#) ist unterschriftsreif, er könnte im Dezember 2011 unterzeichnet werden. Dies teilte die polnische EU-Ratspräsidentschaft letzte Woche in Brüssel nach Beratungen der EU-Botschafter mit. Kroatien soll zum 1. Juli 2013 das 28. Mitglied der Europäischen Union werden.

Nach knapp zweijähriger Arbeit am Vertragstext seien alle offenen Fragen ausgeräumt, hieß es. Vor dem Beitritt müssen noch alle 27 bisherigen EU-Mitglieder die Erweiterung der EU ratifizieren.

EU

EMCS ab 1. Jan. 2012 auch für nationale Beförderungen verpflichtend

Ab dem 1. Januar 2012 müssen auch ausschließlich nationale Beförderungen von verbrauchssteuerpflichtigen Waren unter Steueraussetzung elektronisch unter Verwendung von EMCS eröffnet und beendet werden. Beförderungen unter Steueraussetzung mit Begleitendem Verwaltungsdokument (BVD) sind ab diesem Zeitpunkt nicht mehr zulässig. Ausgenommen von dieser Regelung ist die Beförderung von Waren, die der Kaffee- oder Alkopopsteuer unterliegen. Hierfür ist weiterhin das BVD zu verwenden.

Für die Teilnahme an EMCS bestehen in Deutschland folgende Möglichkeiten:

- Einsatz einer zertifizierten Teilnehmersoftware oder eines IT-Dienstleisters
- Nutzung der kostenlosen Internet-EMCS-Anwendung (IEA)

[zurück](#)

Länderinformationen

AUSTRALIEN

Australiens Pharmaindustrie sucht nach dem richtigen Rezept

Sydney (gtai) - Der australische Markt für Arzneimittel bleibt lukrativ. Während die Einfuhren kontinuierlich steigen, hat die lokale Industrie mit dem ein oder anderen Problem zu kämpfen. Es steht ein Umstrukturierungsprozess an. Generika dürften in den nächsten Jahren deutlich an Bedeutung gewinnen. Deutsche Lieferanten verlieren den fünften Kontinent nicht aus den Augen. (Kontaktanschriften)

BELGIEN

Belgien: Öffentliche Aufträge - Recht und Praxis

Belgien: Öffentliche Aufträge - Recht und Praxis Bonn (gtai) - Im Bereich der nationalen Auftragsvergabe wie auf EU-Ebene ist der Staat ein wichtiger Auftraggeber gerade auch für kleine und mittlere deutsche Unternehmen. Nachstehend ein Bericht zur Vergabe von Bauaufträgen in Belgien. (Kontaktanschriften)

BRASILIEN

TRANS Brasilien

São Paulo (gtai) - Der Bedarf an Logistikdienstleistungen ist immens. Die Zahl der modernen Lager- und Verteilungszentren steigt und ausländische Anbieter haben sich hohe Marktanteile gesichert. Der Markt setzt zunehmend auf multimodalen Gütertransport. Die Branche tendiert dazu, sich weiter zu konsolidieren. Und das obwohl ohnehin nur eine geringe Zahl an wettbewerbsfähigen Anbietern im Geschäft ist. (Kontaktanschriften)

DÄNEMARK

Dänemark: Öffentliche Aufträge - Recht und Praxis

Bonn (gtai) - Im Bereich der nationalen Auftragsvergabe wie auf EU-Ebene ist der Staat ein wichtiger Auftraggeber gerade auch für kleine und mittlere deutsche Unternehmen. Nachstehend ein Bericht zur Vergabe von Bauaufträgen in Dänemark. (Kontaktanschriften)

DEUTSCHLAND

Die neue E-Bilanz in Deutschland

Berlin (gtai) - Die E-Bilanz wird bald in Deutschland verpflichtend für alle Unternehmen anzuwenden sein, die ihren Betriebsvermögensvergleich bzw. ihre Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung nach den handels- oder steuerrechtlichen Bestimmungen aufstellen müssen oder dies freiwillig tun. Das Projekt E-Bilanz umfasst die elektronische Datenfernübertragung von Steuer- oder Handelsbilanz mit steuerlicher Überleitungsrechnung gemäß § 5b EStG für Geschäftsjahre, die nach dem 31. Dezember 2011 beginnen.

Bundesregierung unterstützt Exporte deutscher Gesundheitswirtschaft

Berlin (gtai) - Die deutsche Gesundheitswirtschaft erhält Rückendeckung im Exportgeschäft. Die neue Exportinitiative Gesundheitswirtschaft stellt Informationen zu Zielmärkten, Verbänden und bestehenden Förderinitiativen bereit. Des Weiteren vereint sie Gelegenheiten für lokale und internationale Kontaktabbauungen zwischen Unternehmen sowie auf die Industrie zugeschnittene Vermarktungsmaßnahmen unter einem Dach. Ausführendes Organ der Exportinitiative ist Germany Trade & Invest. (Kontaktanschriften)

[zurück](#)

FRANKREICH

Branche kompakt - Bauwirtschaft (Hochbau/Gebäudebau) - Frankreich, 2011

Paris (gtai) - Frankreichs Hoch- und Gebäudebau soll nach dreijähriger Rezession wieder zulegen. Prognostiziert wird für 2011 ein Wachstum von über 6%, hauptsächlich getragen vom Wohnungsneubau mit einem Zuwachs um 19%. Die Sparte Renovierung und Instandsetzung bleibt stabil, während der öffentlich-gewerbliche Hochbau um knapp 4% steigen soll. Im Großraum Paris sind mehrere Großprojekte geplant, der Geschäftsdistrikt La Défense erhält eine neue Skyline mit einem Dutzend spektakulärer neuer Bürotürme.

Frankreichs Import legt zu

Paris (gtai) - Frankreichs Handelsbilanz verzeichnete im ersten Halbjahr ein neues Rekorddefizit von über 37 Mrd. Euro. Während der Import um 6,7% auf 245 Mrd. Euro zulegen, verbesserte sich der Export nur um 2,8% auf knapp 208 Mrd. Euro. Der Handel mit der Europäischen Union verlief in beiden Richtungen insgesamt positiv, aber mit geringeren Zuwächsen als im vorherigen Halbjahr. Bilateral betrachtet stieg der Import aus Deutschland gegenüber dem Vorhalbjahr um 1,9% auf 41 Mrd. Euro, während Frankreichs Export nach Deutschland um 3,9% auf 34 Mrd. Euro zulegen.

GRIECHENLAND

Nordgriechenland plant luxuriösen Wohnmobil-Park

Athen - (gtai) Ein großflächiges privates Grundstück in Nordgriechenland bietet Interessenten die Möglichkeit als strategischer Investor in den griechischen Tourismusmarkt einzutreten. Erstmals könnte hier ein Luxus-Wohnmobilpark errichtet werden, der die Annehmlichkeiten einer modernen Anlage mit einem erholsamen Griechenland-Aufenthalt verbinden würde. Staatliche Förderungen hängen vom Investitionsvolumen und den zu schaffenden neuen Arbeitsplätzen ab. (Kontaktanschriften)

ISRAEL

Hauptverkehrsader im Süden Israels wird ausgebaut

Jerusalem (gtai) - Die israelische Überlandstraße 90 wird künftig von der Südspitze des Landes bis zum Toten Meer durchgehend zweispurig verlaufen. Dafür werden 130 Streckenkilometer ausgebaut. Die Planung und Aufsicht obliegt der staatseigenen Israel National Roads Company, während die Bauarbeiten von gewerblichen Unternehmen durchgeführt werden sollen. Das Projekt verbessert die Anbindung ans Rote Meer und erhöht die Verkehrssicherheit. (Kontaktanschriften)

NIEDERLANDE

Niederlande: Öffentliche Aufträge - Recht und Praxis

Bonn (gtai) - Im Bereich der nationalen Auftragsvergabe wie auf EU-Ebene ist der Staat ein wichtiger Auftraggeber gerade auch für kleine und mittlere deutsche Unternehmen. Nachstehend ein Bericht zur Vergabe von Bauaufträgen in den Niederlanden. (Kontaktanschriften)

ÖSTERREICH

Österreich: Öffentliche Aufträge - Recht und Praxis

Bonn (gtai) - Im Bereich der nationalen Auftragsvergabe wie auf EU-Ebene ist der Staat ein wichtiger Auftraggeber gerade auch für kleine und mittlere deutsche Unternehmen. Nachstehend ein Bericht zur Vergabe von Bauaufträgen in Österreich. (Kontaktanschriften)

[zurück](#)

POLEN

Polen: Öffentliche Aufträge - Recht und Praxis

Bonn (gtai) - Im Bereich der nationalen Auftragsvergabe wie auf EU-Ebene ist der Staat ein wichtiger Auftraggeber gerade auch für kleine und mittlere deutsche Unternehmen. Nachstehend ein Bericht zur Vergabe von Bauaufträgen in Polen. (Kontaktanschriften)

SCHWEDEN

Schwedens Markt für Arzneimittel ist in Bewegung

Stockholm (gtai) - Nach der Auflösung des staatlichen Apothekenmonopols 2009 hat sich der Markt in Schweden verändert: Neue Akteure und eine größere Anzahl von Filialen prägen das Bild. Der Absatz von nicht-verschreibungspflichtigen Medikamenten über den Einzelhandel hat zugelegt. Die schwedischen Importe wie auch die Exporte von Pharmazeutika sind 2010 zurückgegangen. Deutschland steht bei den Importländern an zweiter, bei den Exportländern an vierter Stelle. (Kontaktanschriften)

SCHWEIZ

Schweiz: Öffentliche Aufträge - Recht und Praxis

Bonn (gtai) - Im Bereich der nationalen Auftragsvergabe wie auf EU-Ebene ist der Staat ein wichtiger Auftraggeber gerade auch für kleine und mittlere deutsche Unternehmen. Nachstehend ein Bericht zur Vergabe von Bauaufträgen in der Schweiz. (Kontaktanschriften)

Kautionsregelungen in der Schweiz

Bonn (gtai) - Betriebe, die in der Schweiz tätig werden wollen, müssen in einigen Branchen zunächst eine Kautions hinterlegen, um die Arbeiten aufnehmen zu dürfen. Empfänger der Kautions ist die jeweils zuständige Paritätische Kommission. Sie ist berechtigt, die Kautions in Anspruch zu nehmen, wenn ein Betrieb ihm in Rechnung gestellte Vollzugskosten, Kontrollkosten, Konventionalstrafen und Verfahrenskosten nicht bezahlt. (Kontaktanschrift)

TSCHECHISCHE REPUBLIK

Tschechische Republik: Öffentliche Aufträge - Recht und Praxis

Bonn (gtai) - Im Bereich der nationalen Auftragsvergabe wie auf EU-Ebene ist der Staat ein wichtiger Auftraggeber gerade auch für kleine und mittlere deutsche Unternehmen. Nachstehend ein Bericht zur Vergabe von Bauaufträgen in der Tschechischen Republik. (Kontaktanschriften)

VIETNAM

Beteiligung an Vietnams Stromerzeugung willkommen

Bonn (gtai) - In Vietnam soll nach dem kürzlich genehmigten Energiemasterplan 2011 bis 2020 der Ausbau der Elektrizitätsversorgung noch zügiger von statten gehen als bisher. Wegen des hohen Finanzbedarfs ist dies ohne ausländische Investoren nicht zu machen. Bisher spielen diese mit Blick auf die zweifelhafte Rentabilität vieler Vorhaben erst eine sehr geringe Rolle. Interessiert wird daher der Fortgang der jüngst genehmigten Wärmekraftwerke mit Auslandsbeteiligung beobachtet. (Kontaktanschriften)

Vietnam braucht bis 2020 fast 100 neue Kraftwerke

Bonn (gtai) - In Vietnam nimmt die Energienachfrage etwa doppelt so stark zu wie das Bruttoinlandsprodukt. Immer wieder kommt es zu Stromausfällen. Der Ausbau der Erzeugungskapazitäten hat daher hohe Priorität. Nach dem neuen Energiemasterplan für 2011 bis 2020 sollen die Kapazitäten verdreifacht werden. Dabei liegt der Fokus auf der Errichtung von Kohlekraftwerken. Überdies wird die Kernkraft den Energiemix ergänzen. Ebenfalls steigen soll der Anteil der erneuerbaren Energieträger. (Kontaktanschriften)

[zurück](#)

Veröffentlichungen

WELTWEIT

39. Auflage der „KuM - Konsulats- und Mustervorschriften“ erschienen

(HK Hamburg) Das Buch enthält die wichtigsten Einfuhrbestimmungen aller Länder der Welt. Diese Informationen sind nach Kontinenten / Ländern sortiert und übersichtlich dargestellt. "K und M" ist ein Lexikon der Ausfuhrpraxis, das auf diesem Gebiet seit vielen Jahren das Standardwerk ist. "K und M" gibt in übersichtlicher Form Informationen über die notwendigen Warenbegleitpapiere und die zu beachtenden ausländischen Vorschriften. In den "Wichtigen Allgemeinen Hinweisen" finden Sie unter anderem: Einzelheiten für Beglaubigungen durch das Bundesverwaltungsamt in Köln, das Washingtoner Artenschutzabkommen (Cites), die Incoterms®, die Antiboykott-Verordnung der Bundesregierung, das EG-Exportkontrollrecht, Lieferungen in andere EG-Mitgliedstaaten, das Länderverzeichnis für die Außenhandelsstatistik und vieles mehr. Die 39. Auflage des Exportnachschlagewerkes steht in gedruckter Form und auch wieder als CD-ROM für Einzelplätze und Netzwerke zur Verfügung. Das Programm ist als Volltextsuche unter Windows aufgebaut. Der Preis für das Buch einschließlich sechs kostenloser Ergänzungslieferungen beträgt EUR 69,00 zzgl. 7% MwSt. und Versandkosten. Der Preis für die CD (Einzelplatzlizenz) beträgt EUR 90,00 zuzüglich 19 % MwSt. und Versandkosten. Weitere Infos:

http://www.hk24.de/international/export/exportvorschriften/einfuhrvorschriften_zielland/361402/Konsulats_und_Mustervorschriften.html oder www.dieckmann-verlag.de

ICC stellt neue Schiedsregeln vor

BERLIN (12. September 2011) – Die Internationale Handelskammer (ICC) hat die lang erwartete neue Schiedsordnung vorgestellt. Die ICC möchte mit der Revision die Effizienz der Schiedsverfahren steigern. Sie sollen schneller abgewickelt werden, um so auch zur Kostenreduzierung beizutragen.

Die neuen Regeln für Verfahren am Internationalen Schiedsgerichtshof der ICC treten zum 1. Januar 2012 in Kraft und berücksichtigen aktuelle Erfordernisse und Entwicklungen in der Schiedsgerichtsbarkeit ebenso wie Entwicklungen im IT-Bereich. Die letzte Revision hatte 1998 stattgefunden.

Die neuen Regeln sind in verschiedenen Sprachen erhältlich und können von jeder Partei weltweit genutzt werden. Es ist möglich, die Verfahren an jedem Ort, in jeder Sprache und in jeder Rechtsordnung durchzuführen.

Zum Download der neuen ICC-Schiedsregeln: www.iccwbo.org/ICCDRSRules/



Unter der Adresse www.e-trade-center.com, der zentralen Geschäftskontaktbörse der Institutionen der deutschen Außenwirtschaftsförderung im Internet, können deutsche und ausländische Firmen Waren und Dienstleistungen weltweit anbieten und nachfragen. Über einen Online-Fragebogen können Sie Ihren Geschäftswunsch kostenlos selbst ins **e-trade-center** eintragen. Die zweisprachige Website gibt einen aktuellen Überblick über Geschäftskontaktwünsche und ermöglicht es den Unternehmen, potenzielle Geschäftspartner in aller Welt direkt zu kontaktieren.

[zurück](#)



EU aktuell

Unternehmen der Region finden an dieser Stelle Informationen über Förderprogramme, aktuelle Entwicklungen in Forschung und Wirtschaft sowie die Aktivitäten des Enterprise Europe Network. Weitere Informationen enthält unser Newsletter unter www.eu-netz-rlp-saar.de - dort finden Sie auch eine Anmeldemöglichkeit für das kostenlose Abonnement. In Rheinland-Pfalz und dem Saarland haben sich die regionalen Partner des Enterprise Europe Network - EIC Trier (IHK-/HWK-Europa- und Innovationscentre GmbH), IMG Innovations-Management GmbH Kaiserslautern und ZPT Saar e. V. Saarbrücken - zum EU-Netz Rheinland-Pfalz/Saar zusammengeschlossen. Bei Fragen zu diesen Meldungen wenden Sie sich bitte an das Netzwerk, Dagmar Luebeck, Tel. (06 51) 97 567-16, E-Mail: luebeck@eic-trier.de.

Europäische KMU-Woche vom 3. bis 9. Oktober 2011

Seit ihrer Einführung im Jahr 2009 wird die Europäische KMU-Woche von der Europäischen Kommission als eine der Maßnahmen koordiniert, um den ersten Grundsatz des „Small Business Act (SBA)“ umzusetzen, in dem ein Umfeld geschaffen wird, in dem sich kleine und mittlere Unternehmen (KMU) und Unternehmen in Familienbesitz entfalten können und in dem sich unternehmerische Initiative lohnt. Mehr als 700 Veranstaltungen finden im Rahmen der Woche statt.

[Mehr](#)

EU-Kommission arbeitet an Modernisierung des Öffentlichen Auftragswesens

Ein öffentliches Auftragsvergabeverfahren in der EU dauert durchschnittlich 108 Tage und kostet 28.000 Euro. Die Kommission will nun durch eine Reform der Rechtsvorschriften sowohl die Kosten als auch die Dauer des Verfahrens effektiv senken. Diese Reform des öffentlichen Auftragswesens gehört daher zu den zwölf wichtigsten Maßnahmen der Binnenmarktakte. Wie aus einer Bewertung der EU-Rechtsvorschriften zur öffentlichen Auftragsvergabe hervorgeht, könnten durch die EU-Regeln für eine offene und wettbewerbsorientierte Auftragsvergabe rund 20 Milliarden Euro eingespart und die Kosten um 4 Prozent gesenkt werden.

[Mehr](#)

Mehr Innovation in den EU-Regionen: EU-Kommission startet „Forum für intelligente Spezialisierung“

Mit dem neuen Forum für intelligente Spezialisierung will die EU-Kommission Regionen und Mitgliedstaaten bei der Definition ihrer Forschungs- und Innovationsstrategien unterstützen. Das Instrument soll den Regionen dabei helfen, ihre spezifischen Stärken und Schwächen zu bewerten und ihre jeweiligen Wettbewerbsvorteile zu nutzen. Das neue Forum soll nationale und regionale Behörden zur Entwicklung von „Strategien für intelligente Spezialisierung“ ermuntern. Alle Regionen sollen ihre Stärken und ihr Potenzial im Bereich Forschung und Innovation identifizieren. Das Forum möchte Sachverstand und Fachwissen aus Hochschulen, Forschungszentren, regionalen Behörden und Unternehmen zusammenbringen.

[Mehr](#)

Reform des EU-Exportkontrollrechts

Der Bereich der Ausfuhrkontrolle steht in einem schwierigen Spannungsfeld zwischen einer Sicherheitspolitik, die die Verbreitung kritischer Güter kontrollieren möchte und einer Freihandelspolitik, die sich für die Bestrebungen der EU im Hinblick auf Innovation und Wettbewerbsfähigkeit einsetzt. Dieser enge Zusammenhang zwischen Sicherheit und Handel bildet den Kern der Kontrolle der Ausfuhr von Gütern mit doppeltem Verwendungszweck, und er verursacht bei der Umsetzung von Kontrollmaßnahmen innerhalb der Europäischen Union besondere Schwierigkeiten. Vor diesem Hintergrund wird das derzeitige Exportkontrollsystem einer Prüfung unterzogen. Bei dieser Konsultation sollen Stellungnahmen aus der Zivilgesellschaft, von Nichtregierungsorganisationen, aus Wirtschaft und Wissenschaft sowie von den Regierungen der Mitgliedstaaten gesammelt werden. Industrieunternehmen sollten an dem Konsultationsverfahren teilzunehmen um zu erwirken, dass die Struktur der Exportkontrolle langfristig auf wirtschaftsfreundliche Beine gestellt wird.

[Mehr](#)

[zurück](#)

Im Blickpunkt

9. Deutscher Außenwirtschaftstag in Bremen

Verleihung Deutscher Außenwirtschaftspreis

Vor rund 600 Teilnehmern des 9. Deutschen Außenwirtschaftstags wurden in Bremen drei Unternehmen für ihre erfolgreichen Auslandsaktivitäten geehrt. Der seit 1999 verliehene Außenwirtschaftspreis wird bundesweit ausgeschrieben, um vor allem kleinere und mittlere Unternehmen zu einem erweiterten Engagement auf den Auslandsmärkten zu motivieren. Der Preis ging in diesem Jahr an Kiess Innenausbau - eine Marke des seit drei Generationen bestehenden Handwerksunternehmens Alfred Kiess GmbH aus Stuttgart. Der Betrieb mit 43 Mitarbeitern hat in den vergangenen Jahren Holzbauprojekte in insgesamt zehn Auslandsmärkten realisiert: Von der Schweiz über Südafrika nach Dubai und Moskau sind die Stuttgarter mit ihren Teams aktiv.

Für den Deutschen Außenwirtschaftspreis wurden zwei weitere im Ausland sehr erfolgreiche Unternehmen prämiert: das Handelsunternehmen Ter Hell & Co GmbH aus Hamburg belegte den 2. Platz, und das Ingenieurbüro Luthardt GmbH aus Berlin den 3. Platz.

Die Ter Hell & Co GmbH handelt mit Spezialchemikalien. Das Unternehmen mit seinen 110 Mitarbeitern liefert in die ganze Welt: Das Hamburger Familienunternehmen exportiert in nicht weniger als 75 Länder. Diese Lieferfähigkeit wird durch einen gleichfalls global ausgelegten Einkauf sichergestellt.

[zurück](#)

Impressum



- **Frauke Gutmann**, Tel. 0261 106-263, E-Mail: gutmann@koblenz.ihk.de,
IHK Koblenz, Schloßstrasse 2, 56068 Koblenz



„Außenwirtschaft aktuell“ ist eine Veröffentlichung der IHKs von Rheinland-Pfalz und des Saarlandes und wird in Zusammenarbeit mit Germany Trade & Invest ([gtai](#)) und dem Deutschen Industrie- und Handelskammertag ([DIHK](#)) und dem [eu-netz](#) Rheinland-Pfalz/Saarland erstellt

Die Informationen werden von uns mit größter Sorgfalt zusammengetragen, recherchiert und verarbeitet. Eine Gewähr für die Richtigkeit kann jedoch nicht übernommen werden. Langfassungen und Kontaktanschriften zu den einzelnen Meldungen können durch Klick auf die jeweilige Überschrift angezeigt oder beim Geschäftsbereich International Ihrer IHK angefordert werden.

Ansprechpartner im Geschäftsbereich International der IHK Koblenz

- | | |
|---|---|
| ► Karina Szwede
Abteilungsleiterin Standortpolitik, International | Tel. 0261 106-260
szwede@koblenz.ihk.de |
| ► Frauke Gutmann
International | Tel. 0261 106-263
gutmann@koblenz.ihk.de |
| ► Andrea Wedig
International | Tel. 0261 106-180
wedig@koblenz.ihk.de |

[zurück](#)